

DEMAND ASISTANS POU PRIM ASIRANS MEDICARE

Tanpri li sa ki ekri annapre a anvan pou w ranpli aplikasyon a. Se pou w reponn tout kesyon yo anvan pou nou konnen si nou kapab ede w. Si w bezwen èd pou w ranpli nenpòt pati nan fòm sa a, rele Biwo Medicaid lokal w a.

Aplikan					
Siyati	Prenon	Inisyal dezyèm prenon w			
Adrès kote w rete	Vil	Leta	Kòd postal		
Adrès postal (si li diferan)	Vil	Leta	Kòd postal		
Nimewo telefòn yo : Lakay w : Selilè : Lòt :	Sèvis entèpretasyon (tradiksyon) : Èske w gen pwoblèm pou pale, li, oswa ekri Angle ? Wi <input type="checkbox"/> Non <input type="checkbox"/> Si w bezwen yon entèprèt, n ap founi w youn. Di nou ki lang ou pale.				
Estati sivil : Selibatè <input type="checkbox"/> Marye <input type="checkbox"/> Vèf/Vèv <input type="checkbox"/> Divòse <input type="checkbox"/>					
Reprezantan/Espoussè					
Siyati	Prenon				Inisyal dezyèm prenon w
Adrès kote w rete	Vil	State		Kòd postal	
Adrès postal (si li diferan)	Vil	State		Kòd postal	
Ki rapò ou gen avèk aplikan an :	Nimewo telefòn (yo) : Lakay w : Selilè : Lòt :				
Manm fanmi a					
Bay lis tout manm fanmi a. Itilize non ofisyèl yo (jan yo liste yo sou Kat Medicare oswa sou Sètifikasi nesans yo (Batistè).					
(Siyati, Prenon, Inisyal dezyèm prenon an)	Ki rapò li gen avèk w	Dat nesans	Èske l ap aplike pou benefis ?	Nimewo Sekirite Sosyal	Fi oswa Gason
	Mwen menm		Wi <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/>		
	Konjwen		Wi <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/>		
	Lòt (Esplike)		Wi <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/>		

Medicare Savings Programs (MSP) Model Application -- CREOLE

Enfòmasyon osijè kouvèti Medicare			
Kouvèti Medicare	Benefisyè	Èske l ap resevwa benefis ?	Nimewo Medicare
Medicare Pati A	Mwen menm	Wi <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> M pa konnen <input type="checkbox"/>	
	Konjwen	Wi <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> M pa konnen <input type="checkbox"/>	
	Lòt moun :	Wi <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> M pa konnen <input type="checkbox"/>	
Medicare Pati B	Mwen menm	Wi <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> M pa konnen <input type="checkbox"/>	
	Konjwen	Wi <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> M pa konnen <input type="checkbox"/>	
	Lòt moun :	Wi <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> M pa konnen <input type="checkbox"/>	
Medicare Pati C	Mwen menm	Wi <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> M pa konnen <input type="checkbox"/>	
	Konjwen	Wi <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> M pa konnen <input type="checkbox"/>	
	Lòt moun :	Wi <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> M pa konnen <input type="checkbox"/>	
Medicare Pati D	Mwen menm	Wi <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> M pa konnen <input type="checkbox"/>	
	Konjwen	Wi <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> M pa konnen <input type="checkbox"/>	
	Lòt moun :	Wi <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> M pa konnen <input type="checkbox"/>	
Enfòmasyon lòt asirans			
Kalite asirans	Non konpayi a	Benefisyè	Nimewo demann/Kontra asirans la
Revni			
<p>Endike revni chak moun ki gen revni nan pami moun ou listen nan aplikasyon sa a. Ekri montan revni a anvan yo prelve dediksyon (tankou taks oswa asirans). Men kèk egzanz montan lajan ki fè pati nan revni total w, men se pa sa sèlman :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Benefis Sekirite Sosyal Revni Sekirite Siplementè (SSI) • Benefis Chemendfè • Benefis pou Ansyen militè • Asistans publik • Asirans chomaj • "Workers Compensation" • Pansyon/Retrèt • Pansyon alimantè • Salè • Travay endependan • Komisyon • Dividann ak enterè • Revni lwaye 			
Non ak Siyati	Anplwayè oswa Kote revni a sòti	Montan anvan dediksyon	Konbyen fwa li konn resevwa li

Medicare Savings Programs (MSP) Model Application -- CREOLE

Aktif oswa Byen ou posede yo

Ekri piba la a pou chak moun ki liste sou aplikasyon an, ki byen yo posede. Ekri kalite byen yo, non moun ki posede byen yo epi si moun sa posede byen yo pou kont li oswa ankomen avèk lòt moun. Pami byen yo, n ap bay egzanp ki annapre yo, men se pa sa sèlman :

- Lajan kach
- Kont kouran
- Kont depay
- Kont depo mache monetè
- Fon mityèl
- Obligasyon epay
- Aksyon mobilyè
- Sètifikasi depo (CD)
- Kont retrèt endividyèl (IRA)
- Byen imobilye (dezyèm kay) ki pa rezidans prensipal

Kalite byen an	Non pwopriyetè a (yo)	Posesyon	Valè aktyèl
		Pou kont li <input type="checkbox"/> Ankommen <input type="checkbox"/>	\$
		Pou kont li <input type="checkbox"/> Ankommen <input type="checkbox"/>	\$
		Pou kont li <input type="checkbox"/> Ankommen <input type="checkbox"/>	\$
		Pou kont li <input type="checkbox"/> Ankommen <input type="checkbox"/>	\$
		Pou kont li <input type="checkbox"/> Ankommen <input type="checkbox"/>	\$
		Pou kont li <input type="checkbox"/> Ankommen <input type="checkbox"/>	\$
		Pou kont li <input type="checkbox"/> Ankommen <input type="checkbox"/>	\$
		Pou kont li <input type="checkbox"/> Ankommen <input type="checkbox"/>	\$

Èske oumenm oswa Konjwen w posede nenpòt veyikil (oto, kamyon, bato, oto-karavann, motosiklèt, oto pou kanpin e/oswa yon remòk) ? Si repons la se wi, tanpri ekri l annapre a :

Non pwopriyetè a (yo)	Li posede I	Ki kalite veyikil li ye	Lane	Mak/Modèl	Valè	Montan ki dwe a
	Pou kont li <input type="checkbox"/> Ankommen <input type="checkbox"/>				\$	\$
	Pou kont li <input type="checkbox"/> Ankommen <input type="checkbox"/>				\$	\$
	Pou kont li <input type="checkbox"/> Ankommen <input type="checkbox"/>				\$	\$
	Pou kont li <input type="checkbox"/> Ankommen <input type="checkbox"/>				\$	\$

Èske oumenm oswa Konjwen w posede yon kontra asirans-vi avèk yon valè kach ? Si repons la se wi, tanpri ekri sa piba la a :

Mèt kontra a	Non asirans la ak nimewo kontra a	Moun ki kouvrir a (yo)	Valè nominal	Valè kach
			\$	\$
			\$	\$

Medicare Savings Programs (MSP) Model Application -- CREEOLE

Pran san w pou li aplikasyon a anvan ou siyen I

Mwen deklare mwen konprann :

- Mwen dwe rapòte touswit nan Biwo Medicaid la, alekri oswa pa telefòn, nenpòt chanjman nan sityasyon mwen. Si rapò a anreta, sa kapab lakòz montan benefis yo pa kòrèk.
- Biwo Medicaid oswa lòt ajans Leta yo oswa Ajans Federal yo gen dwa verifye sityasyon mwen.
- Mwen dwe founi prèv pou montre mwen kalifye pou resevwa asistans. Biwo Medicaid la kapab ede m founi prèv yo oswa kontakte lòt moun oswa lòt ajans pou sa.
- Lè mwen mande e mwen resevwa benefis swen medikal, mwen transfere bay Leta a tout dwa mwen genyen yo pou mwen ta jwenn sipò medikal e pou mwen ta benefisyé kèlkeswa peman yon tyès pati pou swen medikal mwen yo.

Deklarasyon ak siyati yo

Mwen li e mwen konprann enfòmasyon ki nan aplikasyon sila a. Mwen deklare, tout enfòmasyon mwen ekri yo kòrèk e konplè, jan mwen kapab sonje yo e mwen konsyan si mwen bay move deklarasyon, yo gen dwa sanksyone m pou fo deklarasyon.

Siyati Aplikan an		Dat
Siyati Konjwen mwen (Si genyen)		Dat
Siyati moun k ap ede Aplikan an	Óganizasyon	Dat